



## **TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR**

**GUDIKATUR  
RAPHAEL FENECH ADAMI**

Seduta tat-12 ta' Mejju, 2006

Talba Numru. 788/2004

**Atlas Insurance Agency Limited in rappresentanza  
tas-socjeta estera AXA Insurance plc kif surrogata fid-  
drittijiet tal-assikurat tagħha M. Demajo (Timbers)  
Limited abbazi tal-polza ta assikurazzjoni u tal-ligi**

**Vs**

**MMS Limited bhala agenti tal-bastiment MV  
SKYWALKER u The Cargo Handling Company Limited  
jew min minnhom**

**It-Tribunal,**

Ra I-Avviz fl-ismijiet premessi prezentat fl-14 ta April 2004 fejn intalab li l-konvenuti jew min minnhom għandhom jigu kkundannati jħall-su lis-socjeta attrici s-somma ta' elf u erbgha u tmenin lira sitta u disghin centezmu (Lm1,084.96) rappresentanti nuqqasijiet fil-merkanzija appartenenti lill-assikurat tagħha oltre l-ispejjes tas-survey waqt li l-istess kienet fil-kustodja tal-konvenuti jew min minnhom liema merkanzija waslet Malta fuq il-bastiment

## Kopja Informali ta' Sentenza

MV SKYWALKER fl-14 ta April 2003 u liema danni gia thallsu mis-socjeta attrici ai termini tal-polza relattiva. Bi-ispejjes u bl-imghax legali dekorribbli mis-7 ta Jannar 2004 kontra l-konvenuti jew min minnhom ingunti ghas-subizzjoni.

Ra r-risposta tas-socjeta konvenuta MMS Limited datata 29 ta' April 2004 ikkonta t-talbiet attrici in kwantu din tolqot lilha peress illi l-merkanzija kienet waslet Malta u giet mhotta kollha kemm hi minghajr ebda nuqqas. Saret riserva ghall-eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra r-risposta tas-socjeta konvenuta The Cargo Handling Company Limited datata 11 ta Mejju 2005 fejn elenkat sensiela ta' risposti in kontestazzjoni cieo:-

- a) Il-preskrizzjoni tal-azzjoni odjerna ai termini tal-Artikolu 65 Kap 352;
- b) Il-piz tal-prova dwar f'liema stadju sehhew in-nuqqasijiet jinkombu fuq is-socjeta attrici;
- c) Nuqqas ta responsabbilita legali da parti tas-socjeta ecippjenta;
- d) L-ammont mitlub huwa eccessiv.
- e) Saret riserva ghall-eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra x-xhieda u d-dokumenti esebiti.

Sema t-trattazzjoni orali tal-abbli avukati difensuri tal-partijiet.

Ikkunsidra.

Illi din il-kawza tikkoncerna valur ta danni sofferti mill-assikurat tas-socjeta attrici meta waslitlu hawn Malta xi merkanzija nieqsa. Din il-merkanzija kienet waslet hawn Malta fuq vapur li l-agenti tieghu kienet is-socjeta konvenuta MMS Limited filwaqt li l-istess merkanzija kienet ghaddiet minn taht idejn il-konvenuti The Cargo Handling Company Limited qabel ma giet kkonsenjata lis-socjeta klijenta ta l-attur.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Brian Valenzia u Mario Buttigieg jispjegaw kif minn 140 bundle ta' chipboard ordnata, il-klijent ta l-attur kien garbar mill-kustodja tas-socjeta konvenuta Cargo Handling 138 bundle biss u li dan ta bidu ghal claim in kwistjoni.

Carmelo Anastaxi ghas-socjeta konvenuta MMS Ltd jinsisti li l-merkanzia kienet waslet hawn Malta u nhattet kollha fl-intier tagħha cioe 140 pallet. Difatti huwa jiproduci l-bill of lading relativa markata Dok CA 1 li tindika tghabija ta 140 pallet. Illi minn Dok CA2 rilaxxjat mis-socjeta konvenuta Cargo Handling pero esebit mill-istess xhud għal MMS jirrizulta invece li minn 140 pallets kienew gew "short shipped" zewg pallets u għalhekk gew konsenjati lil M Demajo Timber 138 pallet. Skond it-tally sheet prodotta mix-xhud Trevor Pullicino bhala Dok TP1 liema xhud jghid li kien gie mqabbar minn MMS Ltd biex jikkontrolla l-hatt tal-merkanzia in kwistjoni għandu jirrizulta li minn fuq il-bastiment kienet thattew 139 pallets mhux 140 u li wahda minn dawn il-139 kienet tinsab immarkata G Vella & Sons Limited. Illi għalhekk dan għandu jfisser li merkanzia li thattet li kienet tinsab mmarkata u destinata ghall-assikurat tal-attur b'kollox kienet tammonta għal 138 pallet mhux 140 jew 139. Isegwi kwindi l-fatt li s-socjeta The Cargo Handling Company Limited qatt ma rceviet f'idejha 140 pallet tal-klijent tal-attur nomine peress li minn fuq il-vapur in kwistjoni thattew 138 biss. Din l-observazzjoni tinsab rimarkata biss bl-inka fuq l-ewwel facċata ta l-ewwel tally sheet markat Dok TP1 u dana qed jingħad peress illi meta tghodd in-numru ta pallets zbarkati destinati lil Demajo Timbers minn fuq it-tally sheets kollha esebiti dawn lanqas biss ma jammontaw għal daqshekk.

Illi ghalkemm jidher li s-socjeta konvenuta The Cargo Handling Company Limited ma kellha ebda responsabilità għal tali rizultanti nuqqas fil-merkanzia stante li minn fuq il-vapur thattew 138 pallet mhux 140 pallet għas-socjeta klijenta tal-attur nomine tajjeb li wieħed isemmi li l-eccezzjoni tal-preskrizzjoni sollevata ma hiex gustifikata fil-kaz in ezami peress illi d-data rilevanti tal-konsenza tal-merkanzia lil Cargo Handling kienet dik tal-15 ta April mhux 14 ta April 2003 u dana peress illi l-

## Kopja Informali ta' Sentenza

merkanzija ghalkemm bdiet tinhatt fl-14, spiccat fil-fatt tinhatt l-ghada cioe fil-15 ta April minn fuq il-vapur. Apparti l-kwistjoni ta dati, logikament wiehed jista biss jikkontrola jekk il-merkanzija waslitx fl-intier o meno meta din tkun inhattet kollha u mhux qabel u inoltre jinghad ukoll li l-att ta konsenza ta merkanzija hija kkunsidrata bhala transazzjoni wahda mhux spezzettata u li kwindi għandha tigi kkunsidrata bhala li tkun giet fil-fatt konsenjata fil-mument meta r-recivitħ ikun ircieva l-ahħar "item" tal-merkanzija in kwistjoni.

Illi dwar il-valur tal-kwantum mitlub jinghad li dan jinsab soddisfacentement ippovvat permezz tad-dokumenti esebiti oltre ghall-fatt li ma ngabet ebda prova kontrarja mis-socjeta konvenuta li sollevat tali riserva.

Għaldaqstant It-Tribunal qiegħed jaqta u jiddeciedi dan il-kaz billi filwaqt li jillibera lis-socjeta konvenuta The Cargo Handling Company Limited mill-osservanza tal-gudizzju jiddikjara li s-socjeta konvenuta MMS Limited bhala agenti tal-bastiment MV Skywalker unikament responsabbi għan-nuqqas ta zewg pallets konsenjati lill-assikurat tas-socjeta attrici u konsegwentement għalhekk jikkundanna lill-istess socjeta konvenuta MMS Limited thallas lis-socjeta attrici s-somma kif mitluba ta elf u erbgha u tmenin lira sitta u disghin centezmu (Lm1084.96) bl-imghax legali dekorribbli mid-data tan-notifika ta dana l-avviz u bl-ispejjes kollha ta din l-istanza kontra l-istess socjeta konvenuta MMS Limited.

## < Sentenza Finali >

-----TMIEM-----